

FITTINGS & ACCESSOIRES

Rubinetterie & accessori · Griferías y accesorios





CONTENTS · *INDICE* · *ÍNDICE*

SERIES *SERIE* *SERIES*

- 4 Cult
- 14 Subway
- 20 L'Aura
- 28 Source flow
- 32 Source
- 34 LaFleur
- 40 LaFleur exclusive
- 44 Square exclusive
- 48 Square vogue
- 50 Square

KNOWLEDGE *SAPERE* *SABER*

- 54 Each drop a treat
Ogni goccia un piacere
Cada gota un placer
- 56 Of lasting value
Di valore durevole
De valor sostenible

X-TRA SERVICE *X-TRA SERVICE* *X-TRA SERVICE*

- 58 X-TRA Service

PRODUCT OVERVIEW *PANORAMICA* *PRODOTTI* *RELACIÓN DE* *PRODUCTOS*

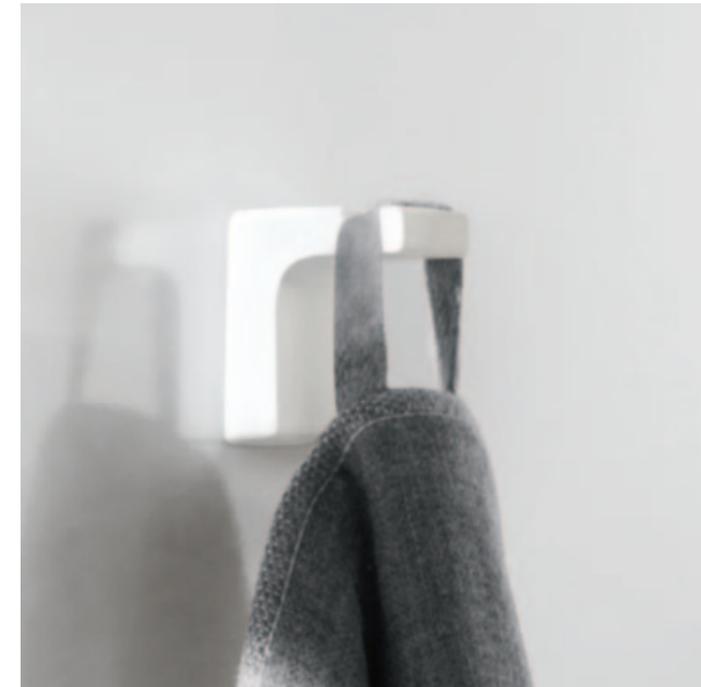
- 60 Cult
- 65 LaFleur
- 69 LaFleur exclusive
- 70 L'Aura
- 74 Source
- 78 Source flow
- 79 Square
- 83 Square exclusive
- 84 Square vogue
- 85 Subway

CULT

Ambassador of timeless poise

Garante di una sovranità intramontabile

Embajadora de una soberanía intemporal



With Cult matt white you embrace modern interior design that is characterised by clarity and brightness. The combination of straight lines and round details makes Cult an ambassador of stylish purism.

Con Cult in bianco opaco scegliete un'architettura d'interni moderna, contraddistinta da chiarezza e luminosità. La combinazione di linee rette e dettagli arrotondati conferisce a Cult il ruolo di garante di un purismo raffinato.

Con Cult blanco mate apuesta por la moderna arquitectura interior, marcada por la claridad y la luminosidad. Con su combinación de líneas rectas y detalles curvos, Cult es embajadora de un purismo lleno de estilo.

COOL BUT NOT COLD
COOL MA NON FREDDO
COOL, PERO NO FRÍA





SQUARO Built-in bathtub · Vasca a incasso · Bañera empotrada **UNITED** Bath panels · Rivestimento per vasca da bagno · Revestimiento para bañera

INSPIRINGLY VERSATILE
DALLE MOLTEPLICI ISPIRAZIONI
FUENTE DE INSPIRACIÓN VERSÁTIL

Cult matt white innovatively stages modernity and straightforwardness, and caters to your discerning eye with gorgeous varieties. The free-standing bath fitting appears to be a slim sculpture in the middle of your bathroom.

Cult in bianco opaco mette in scena modernità e linearità in modo innovativo. E lusinga anche lo sguardo più esigente con varianti meravigliose. La rubinetteria a colonna per vasca si trasforma in una scultura dalla forma slanciata al centro della vostra sala da bagno.

Cult blanco mate pone en escena modernidad y linealidad de un modo innovador, y satisface las exigencias visuales con magníficas variedades. La grifería exenta en la bañera es como una escultura esbelta en medio del baño.



MINIMALIST DESIGN
DESIGN MINIMALISTA
DISEÑO MINIMALISTA



SENTIQUE Basin · Lavabo · Lavabo

Cult is proof that less is often more. Function determines form. Whether basin fitting or formally matching accessories, Cult's distinctive character is the recurring theme that connects everything.

Cult premia il valore dell'essenzialità. La funzione determina la forma. Che si tratti di rubinetteria per il lavabo o di accessori da abbinare in modo adeguato, è il carattere spiccato di Cult a rappresentare il filo rosso che tutto unisce.

Cult es la demostración de que a menudo menos es más. La función determina la forma. Ya sea grifería de lavabo o accesorios formalmente armonizados, el carácter impactante de Cult es el nexo de unión de toda la serie.



MEMENTO Basin · Lavabo · Lavabo

CLEAR COMMITMENT
UNA DICHIARAZIONE DI CARATTERE
UNA APUESTA CLARA



OBERON Bathtub · Vasca da bagno · Bañera

Strong personalities impress with their clarity, and with perfection in every detail. This is also how Cult precisely hits the nail on the head with every fitting. Of course, a Cult bathroom will make your heart beat faster anew each day.

Le personalità forti convincono per la loro chiarezza e per la perfezione di ogni dettaglio. Con la stessa precisione anche Cult conferma il suo stile in ogni rubinetteria. Un bagno Cult vi farà senz'altro rivivere ogni giorno una nuova emozione.

Las personalidades fuertes impresionan por su claridad. Y por la perfección hasta en el mínimo detalle. Así, Cult cumple sus objetivos a la perfección en cada grifería. Totalmente claro, un baño Cult hará latir su corazón con mayor frescura cada día.



FUTURION Shower tray · Vasca da doccia · Plato de ducha
URBAN SPIRIT Tiles · Piastrelle · Azulejos

SUBWAY

Statement of unpretentious aesthetics

L'affermazione di un'estetica sobria

Una declaración de estética sencilla



FOR ALL. FOR EVERYONE.
PER TUTTI. PER OGNUNO.
 PARA UNO. PARA TODOS.



LOOP Basin · Lavabo · Lavabo



SUBWAY Bathtub · Vasca da bagno · Bañera **BERNINA** Tiles · Piastrelle · Azulejos

The Subway series of fittings reconciles modern aesthetics with consistent functionality. Straightforward, yet soft, gracefully designed all around and functionally perfectly thought-out.

La serie di rubinetterie Subway concilia estetica moderna e pragmatismo funzionale. Lineare eppure morbido, di forma armonica e funzionalmente perfetto.

La serie de griferías Subway armoniza la estética moderna con la funcionalidad consecuente. De líneas rectas, y sin embargo suave, completamente estética en sus formas y pensada al detalle para conseguir una funcionalidad perfecta.



SUBWAY Shower tray · Vasca da doccia · Plato de ducha
BERNINA Tiles · Piastrelle · Azulejos

OASIS OF RELAXATION
OASI DI RELAX
OASIS DE RELAJACIÓN

Subway exudes calm and relaxation. With its soft, warm, yet powerful character, the series of fittings sets sensual accents in your personal oasis of well-being – at the washstand and at the bathtub, as a surface-mounted or flush-mounted installation.

Subway trasmette quiete e relax. Con il suo carattere dolce, caldo, ma anche energico, la serie di rubinetterie arricchisce di note sensuali la vostra oasi di benessere – sul lavabo e sulla vasca, nella versione esterna o a incasso.

Subway irradia sosiego y relajación. Con su carácter suave, cálido, y sin embargo enérgico, la serie de griferías pone un toque de sensualidad en su oasis de bienestar privado – en el lavabo y en la bañera, como instalación vista y como instalación empotrada.



SUBWAY Basin · Lavabo · Lavabo



SENTIQUE Basin · Lavabo · Lavabo **SUBWAY** Bathtub · Vasca da bagno · Bañera **BERNINA** Tiles · Piastrelle · Azulejos

L'AURA

Inspired by nature

La natura come ispirazione

Inspirada en la naturaleza



NATURALLY RELAXED
RELAX NATURALE
NATURALMENTE RELAJADO



MY NATURE Bathroom collection · Collezione bagno · Colección de baño

Two worlds merge in L'Aura to create an expressive visual event: the flowing lightness of natural shapes and the sensuality of modern design.

L'Aura riunisce due mondi in un'unica dimensione espressiva: la fluida leggerezza delle forme naturali e la sensualità del design moderno.

En L'Aura se unen dos universos para un acontecimiento visual de gran fuerza expresiva: la ligereza fluida de las formas naturales y la sensualidad del diseño moderno.



MY NATURE Bathroom collection · Collezione bagno · Colección de baño

LANDSCAPE Tiles · Piastrelle · Azulejos



MEMENTO Basin · Lavabo · Lavabo

PERFECTLY FORMED
FORME PERFETTE
FORMA PERFECTA



METRIC ART Basin · Lavabo · Lavabo

L'Aura is perfect formal harmony. The ultimate in integration potential that fits into almost any stylistic environment. This includes interior designs characterised by straight lines and geometric shapes.

L'Aura è il compimento dell'armonia formale. Un capolavoro di versatilità, che si integra in quasi tutti i contesti stilistici. Così anche nelle architetture d'interni, contraddistinte da linee diritte e forme geometriche.

L'Aura es armonía formal llevada a la perfección. Una obra maestra de la capacidad de integración que se adapta prácticamente a cualquier ambiente de estilo. Esto incluye diseños de interiores caracterizados por líneas rectas y formas geométricas.



OBERON Bathtub · Vasca da bagno · Bañera X-PLANE Tiles · Piastrelle · Azulejos

DESIGN IN PERFECT BALANCE
DESIGN DALL'EQUILIBRIO PERFETTO
DISEÑO EN UN BALANCE PERFECTO



FUTURION Shower combination · Postazione doccia · Combinación de ducha
X-PLANE Tiles · Piastrelle · Azulejos

SOURCE flow

Everything flows

Tutto scorre

Todo fluye





OBERON Bathtub · Vasca da bagno · Bañera

ENLIVENS THE SENSES
STIMOLANTE PER I SENSI
ESTIMULANTE DE LOS
SENTIDOS



Source flow, it is all in the name. The flowing forms of the fittings and accessories mirror the pure, lively and sensual beauty of the elixir of life - water.

Source flow, il nome è un programma. Nelle forme fluenti delle rubinetterie e degli accessori si riflette la bellezza pura, vivace e sensuale dell'acqua, elisir di lunga vita.

Source flow, su nombre lo dice todo. En las formas fluidas de las griferías y los accesorios se refleja la belleza pura, vital y sensual del agua como elixir de vida.

SOURCE

Source of joy
La fonte del piacere
Fuente de felicidad



AVEO Bathroom collection · *Collezione bagno · Colección de baño* **LA PASSION + SCOPE** Tiles · *Piastrelle · Azulejos*
AVEO Bathtub · *Vasca da bagno · Bañera*

With its dynamically curved fittings and organic formal expression, Source exudes natural joie de vivre. The collection's message is clear: wherever I am, everything is in harmonious movement.

Con le sue rubinetterie arcuate in modo dinamico e un linguaggio formale ed organico, Source trasmette una naturale gioia di vivere. Il messaggio della collezione è chiaro: dove sono io, tutto si muove in armonia.

Con griferías curvas de efecto dinámico y lenguaje formal orgánico, Source emana alegría natural de vivir. El mensaje de la colección está claro: donde estoy, todo se encuentra en armónico movimiento.



AVEO Basin · *Lavabo · Lavabo*



LA FLEUR

Seductive sensuality
Sensualità seducente
Sensualidad seductora



LA BELLE Bathtub · Vasca da bagno · Bañera



LA BELLE Basin · Lavabo · Lavabo

GRACEFUL ALL AROUND *GRAZIA ESTREMA* *ABSOLUTAMENTE ENCANTADORA*

With its soft curves, LaFleur gently inclines towards people. Simply magical - the form of the free-standing bath fitting creates an all-around seductive eye catcher where feminine grace unfolds.

Con le sue forme dolcemente arrotondate LaFleur si rivolge all'uomo. Semplicemente magica - la forma della rubinetteria a colonna per vasca crea un richiamo visivo estremamente seducente, da cui si dispiega una grazia femminile.

Con redondeces suaves, LaFleur se inclina hacia el usuario. Sencillamente mágica - la forma de la grifería de bañera libre capta seductoramente la atención del entorno desplegando su gracia femenina.

MAGICAL ACCENTS
NOTE INCANTEVOLI
TOQUES DE MAGIA



LaFleur with the golden surface "Champagne" creates a very special accent. Here, form and colour merge in the true sense of the word into a magical feast for the eyes that radiates warmth, softness and naturalness.

LaFleur, con la sua superficie dorata champagne, apporta una nota assolutamente speciale. Qui forma e colore si fondono nel vero senso della parola in un'incantevole delizia per gli occhi, che emana calore, dolcezza e naturalezza.

LaFleur, con su superficie dorada Champagne, da un toque muy especial. En ella se fusionan literalmente forma y color en un deleite para la vista absolutamente mágico que irradia calor, suavidad y naturalidad.

LA FLEUR

exclusive

With stylish finesse

Con raffinata eleganza

Finura con estilo



With handle versions made from STRASS® Swarovski® Crystal, cut glass and porcelain, LaFleur sets exclusive graceful accents and celebrates luxury with special finesse.

Con le manopole in STRASS® Swarovski® Crystal, in cristallo e in porcellana, LaFleur exclusive aggiunge note di grazia e celebra il lusso con una raffinatezza esemplare.

Con variantes de mando de STRASS® Swarovski® Crystal, vidrio de cristal y porcelana, LaFleur aporta un toque exclusivo lleno de gracia y otorga lujo con una finura especial.





BELLEVUE Basin · Lavabo · Lavabo

SENSUAL SYMBIOSIS
SIMIOSI SENSUALE
SIMBIOSIS SENSORIAL



MEMENTO Basin · Lavabo · Lavabo

The inspiring lightness of floral patterns combined with transparent clarity. That's how LaFleur exclusive enchants also with the pull of contrasting materials.

La lievità evocativa di modelli floreali abbinata a una chiarezza translucida. LaFleur exclusive incanta anche per il fascino emanato dal contrasto dei materiali.

Una ligereza inspiradora de motivos florales en combinación con claridad transparente. Así, LaFleur exclusive seduce también con la fuerza de atracción de materiales antagónicos.

SQUARE

exclusive

Authenticity in its most elegant form
L'autenticità nella forma più elegante
Autenticidad con elegancia máxima





SHINING BEAUTIES *RADIOSE BELLEZZE* *BELLEZAS RADIANTES*

Square exclusive is love at first sight. Handles made from STRASS® Swarovski® Crystal entice you glitteringly to touch them. And the sculpted appearance of the fittings is surrounded by a grandeur that you can positively feel.

Square exclusive è amore a prima vista. Lo splendore delle manopole in STRASS® Swarovski® Crystal induce al contatto immediato. E la linea scultorea delle rubinetterie è pervasa da un'eccellenza che si può percepire formalmente.

Square exclusive es amor a primera vista. Manillas de STRASS® Swarovski® Crystal incitan centelleantes al contacto. El aspecto escultural de las griferías está envuelto en una grandeza que se siente.



SQUARE

vogue

Clarity all along the line

Chiarezza su tutta la linea

Claridad en toda la línea



Square vogue magically attracts the connoisseur's eye. The Cubism-inspired design achieves a stylistic statement whose clarity can hardly be surpassed.

Square vogue attrae magicamente lo sguardo dell'intenditore. Il design di ispirazione cubista traccia un segno stilistico di insuperabile chiarezza.

Square vogue atrae con su magia las miradas de los entendidos. El diseño inspirado en el cubismo crea una expresión estilística apenas superable en claridad.



BELLEVUE Basin · Lavabo · Lavabo





SQUARE

Of impressive presence

Dalla presenza sorprendente

De presencia impresionante



Square is the total of powerful dimensions and high-quality materials. A tribute to geometry which combines different basic shapes, such as the right angle and the quadrant, into an aesthetic unit.

Square è il risultato di dimensioni vigorose e materiale pregiato. Un omaggio alla geometria che riunisce le diverse forme essenziali, quali l'angolo retto e il quadrato, creando un'unità estetica.

Square es la suma de dimensiones impactantes y materiales de alta calidad. Un homenaje a la geometría, la diversidad de formas básicas como el ángulo recto y el cuadrante combinadas en una unidad estética.



RAIN IN ITS MOST BEAUTIFUL FORM
LA PIOGGIA NELLA SUA FORMA PIÙ BELLA
LA LLUVIA EN SU FORMA MÁS ESTÉTICA



EACH DROP A TREAT OGNI GOCCIA UN PIACERE CADA GOTA UN PLACER

We understand showering as a ritual that not only cleanses the body, but also should enliven your phantasy every day anew and bring it to bloom. Villeroy & Boch accommodates this high standard with a variety of versions and possible combinations. From the functional shower solution to the luxurious wellness event that stimulates all your senses, from the tingly massage shower to the nature-oriented rain shower, where the water falls on the skin without pressure from more than 140 jets - only accelerated by gravity. Thanks to the innovative Villeroy & Boch valve technology, you can realize your visions without difficulties. For example, combine rain shower, hand shower and up to six body sprays to create your own personal spa. You also enjoy much freedom in terms of installation: whether surface-mounted or flush-mounted installation, whether placing the shower head on the wall or on the ceiling, and whether you prefer to arrange your valves horizontally or vertically - with Villeroy & Boch your individual ideas become the ultimate benchmark.

Per noi la doccia rappresenta un rituale che non solo deve detergere il corpo, ma deve anche donare ogni giorno alla fantasia una nuova freschezza e farla rinascere. Villeroy & Boch tiene conto di quest'aspirazione elevata con numerose varianti e abbinamenti possibili. Dalla soluzione doccia funzionale all'evento wellness lussuoso che stimola tutti i sensi, dalle doccette per un massaggio tonificante fino al soffione a pioggia naturale, da cui l'acqua cade senza pressione sulla vostra pelle attraverso 140 ugelli, accelerata esclusivamente dalla forza di gravità. Grazie a una tecnologia d'avanguardia, Villeroy & Boch può realizzare i vostri sogni senza limiti. Potete abbinare ad esempio il soffione a pioggia, la doccetta con flessibile e fino a sei soffioni laterali e creare il vostro esclusivo centro di benessere personale. Anche sotto il profilo dell'installazione usufruite di numerose libertà: che desideriate la versione esterna o a incasso, la doccia a parete o a soffitto, o le valvole a disposizione orizzontale o verticale, con Villeroy & Boch le vostre visioni rappresentano il criterio di tutte le cose.

Entendemos la ducha como un ritual, cuya función no es solamente limpiar el cuerpo sino también revitalizar con frescura su fantasía y hacerla florecer cada día. Villeroy & Boch tiene en cuenta esta alta exigencia con numerosas variantes y posibilidades de combinación. Desde la solución de ducha funcional hasta la lujosa experiencia de bienestar que estimula todos los sentidos, desde la agradable ducha de masaje hasta la ducha de lluvia natural en la que el agua, acelerada únicamente por la gravedad, incide sin presión sobre la piel desde más de 140 chorros. Gracias a la innovadora tecnología de válvulas de Villeroy & Boch puede hacer realidad sus deseos. Combine, por ejemplo, la ducha de lluvia, la ducha de tubo y hasta seis duchas laterales para crear su Spa personalizado. Disfrute también de numerosas posibilidades en cuanto a la instalación: ya sea instalación vista como empotrada, colocación de la roseta de ducha en la pared o en el techo, o tanto si prefiere disponer sus válvulas de forma horizontal como vertical - con Villeroy & Boch, sus ideas individuales serán nuestra referencia.

OF LASTING VALUE

DI VALORE DUREVOLE

DE VALOR SOSTENIBLE

Drinking water is humanity's most precious raw material. As a manufacturer of fittings, we therefore feel particularly obligated to handle this unique elixir of life deliberately and efficiently. We are one of the founding members of the Blue Responsibility initiative, for which leading representatives of the German plumbing industry have joined forces in order to raise public awareness of resource problems. Our joint goal is to reduce water consumption through innovative plumbing solutions. And we do so successfully. During the last four years, for example, we have succeeded in reducing our products' average consumption by more than 30 percent – without lowering the comfort level. We believe that environmentally conscious and sustainable actions are a holistic obligation which must also take into account other resources and recyclables. Since late 2011, for example, we have been producing our basin fittings mainly by using a special copper-zinc alloy. This material is resistant to dezincification and stress corrosion cracking and is as strong as stainless steel. Lead leaching into the drinking water has been minimised to a level that cannot be detected even with today's measurement technology. In addition, we produce 100 percent of our products in Germany. And finally, we emphasise timeless aesthetic shapes that rise above any trend and excel due to their especially enduring quality.

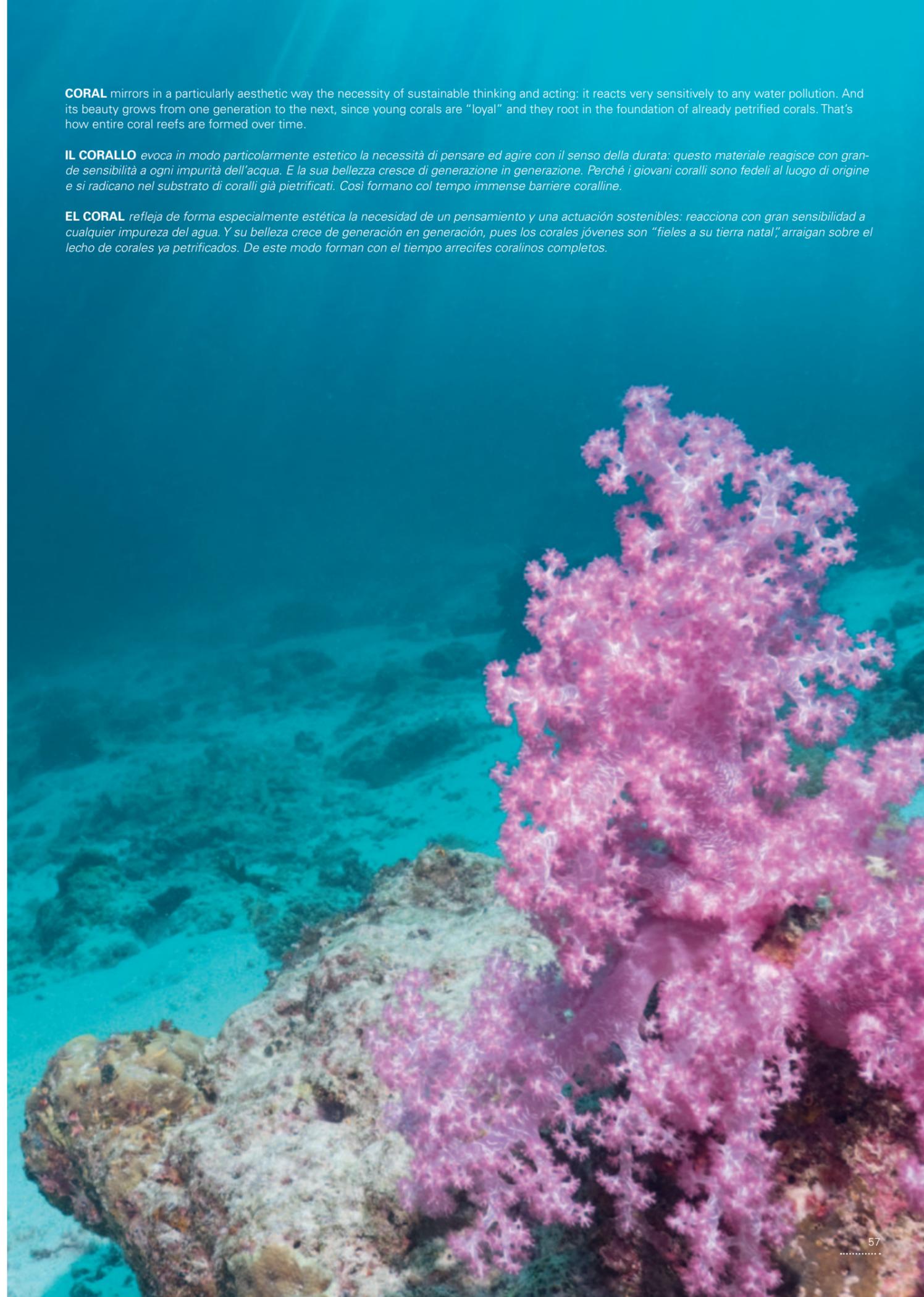
L'acqua potabile è il bene più prezioso dell'umanità. In qualità di produttori di rubinetterie ci sentiamo quindi particolarmente tenuti a trattare questo prezioso elisir di lunga vita in modo consapevole ed efficiente. Siamo membri fondatori dell'iniziativa Blue Responsibility, promossa dai più importanti rappresentanti dell'industria tedesca dei sanitari, che si sono riuniti per elevare a interesse pubblico la problematica delle risorse naturali. Il nostro obiettivo comune consiste nel ridurre il consumo dell'acqua tramite soluzioni sanitarie innovative. E realizziamo il nostro compito con successo. Negli ultimi quattro anni siamo così riusciti ad abbassare il consumo medio dei nostri prodotti di oltre il 30 per cento, senza pregiudicare il comfort. Per noi i concetti di tutela ambientale e sostenibilità rappresentano un impegno globale, che deve concernere anche altre risorse e materiali. Dalla fine del 2011 realizziamo infatti le nostre rubinetterie per lavabo prevalentemente con una speciale lega di rame e zinco. Questo materiale è resistente alla dezincificazione, alla formazione di crepe in seguito al fissaggio ed è forte come l'acciaio inossidabile. Un deposito di piombo nell'acqua potabile non è accertabile con i metodi odierni di rilevamento. Inoltre produciamo il 100 per cento dei nostri prodotti in Germania. E, non da ultimo, creiamo forme estetiche intramontabili, aliene da ogni moda transitoria, la cui qualità rifulge inalterata nel tempo.

El agua potable es la materia prima más preciada de la humanidad. Por lo tanto, como fabricantes de griferías nos sentimos especialmente comprometidos con la manipulación consciente y eficaz de este elixir de vida único en su género. Somos miembros fundadores de Blue Responsibility, iniciativa a la que se han incorporado representantes destacados de la industria sanitaria alemana con el propósito de despertar el interés público por la problemática de los recursos naturales. Nuestro objetivo común es reducir el consumo de agua mediante soluciones sanitarias innovadoras. Y nosotros lo hacemos con éxito. Así, durante los últimos cuatro años hemos podido reducir el consumo medio de nuestros productos en más del 30 por ciento – sin disminuir por ello la confortabilidad. Entendemos la actuación sostenible y respetuosa con el medio ambiente como un compromiso unitario que también ha de tener en cuenta otros recursos y el reciclaje. Siguiendo esta línea, desde finales de 2011, fabricamos nuestras griferías de lavabo utilizando principalmente una aleación especial de cobre y cinc. Este material es resistente a la separación del cinc, insensible al agrietamiento por tensiones y resistente como el acero inoxidable. Con los métodos de medición actuales no es detectable un desprendimiento de plomo en el agua potable. Además, fabricamos en Alemania el 100 por cien de nuestros productos. Y apostamos por formas estéticas intemporales, más allá de cualquier tendencia, que destacan por su calidad especialmente resistente.

CORAL mirrors in a particularly aesthetic way the necessity of sustainable thinking and acting: it reacts very sensitively to any water pollution. And its beauty grows from one generation to the next, since young corals are “loyal” and they root in the foundation of already petrified corals. That's how entire coral reefs are formed over time.

IL CORALLO evoca in modo particolarmente estetico la necessità di pensare ed agire con il senso della durata: questo materiale reagisce con grande sensibilità a ogni impurità dell'acqua. E la sua bellezza cresce di generazione in generazione. Perché i giovani coralli sono fedeli al luogo di origine e si radicano nel substrato di coralli già pietrificati. Così formano col tempo immense barriere coralline.

EL CORAL refleja de forma especialmente estética la necesidad de un pensamiento y una actuación sostenibles: reacciona con gran sensibilidad a cualquier impureza del agua. Y su belleza crece de generación en generación, pues los corales jóvenes son “fieles a su tierra natal”, arraigan sobre el lecho de corales ya petrificados. De este modo forman con el tiempo arrecifes coralinos completos.



X-TRA SERVICE

CUSTOM PRODUCTION *REALIZZAZIONE SU MISURA* *FABRICACIÓN A MEDIDA*

If, when the bathroom is being planned, it emerges that the size of a fitting or an accessory is not a perfect fit for the architecture, our x-tra Service can make extensions and reductions, provided this is technically feasible.

Se nella progettazione del bagno risulta che la misura di un gruppo rubinetteria o di un accessorio non si adegua perfettamente all'ambiente, il nostro x-tra Service può effettuare allungamenti o riduzioni, se tecnicamente realizzabili.

Si al planificar el baño resulta que la medida de una grifería o de un accesorio no se adapta perfectamente a la arquitectura, nuestro x-tra Service puede prolongarla o acortarla si es técnicamente posible.

SPECIAL FINISHES *SUPERFICI SPECIALI* *ACABADOS ESPECIALES*

Even if a certain finish is not listed for a Villeroy & Boch fitting, nobody must do without his or her desired finish. Since the x-tra Service can refine every series in every finish and colour featured in the latest product range. Additional finishes and colours can be implemented on request, if production proves viable.

Anche se per una rubinetteria Villeroy & Boch non è prevista una determinata superficie, nessuno deve rinunciare alla superficie che più desidera. x-tra Service, infatti, può trasformare qualsiasi serie realizzandola in una qualunque delle superfici e dei colori presenti nella gamma attuale. Altre superfici ed altri colori possono essere realizzati su richiesta e dopo la verifica delle possibilità di produzione.

Incluso si un acabado para una determinada grifería Villeroy & Boch no se ofrece explícitamente, el cliente no tiene por qué conformarse con otro acabado. Gracias a x-tra Service podrá completar todas las series con cualquier acabado y color que se encuentren en el programa actual. Tras comprobar las posibilidades de producción y a petición del cliente también se pueden obtener otros acabados o colores.

FINISH REFINEMENT *RIFINITURA DELLE SUPERFICI* *ACABADO DE SUPERFICIES*

To ensure that even the products not supplied by Villeroy & Boch match the chosen fitting in the bathroom, the x-tra Service provides a finish refinement service. The products are then given the same finish as the fitting from the current product range. This service is often also used for renovating bathrooms using existing fitting elements.

Affinché in bagno anche i prodotti non forniti da Villeroy & Boch siano in sintonia con la rubinetteria scelta, x-tra Service propone la rifinitura delle superfici. I prodotti vengono quindi rifiniti nella stessa superficie della rubinetteria disponibile nel programma di produzione in vigore. Tale servizio si utilizza spesso anche nella ristrutturazione di bagni che dispongono già degli elementi di rubinetteria.

El x-tra Service ofrece un acabado de superficies para que también los productos de baño que no hayan sido suministrados por Villeroy & Boch se adapten perfectamente a la grifería elegida. Los productos se proveen entonces del mismo acabado que la grifería del programa de productos actual. Este servicio se emplea a menudo en la renovación de baños que ya disponen de grifería.

MAINTAINING THE VALUE *MANTENIMENTO DEL VALORE* *CONSERVACIÓN DEL VALOR*

To maintain our customers' pleasure in their Villeroy & Boch fittings for as long as possible, the x-tra Service offers complete restoration of function and individual finishing for fittings which are no longer available, up to ten years after the series has been discontinued. For example, if the finish is dull and scratched, it will be ground, polished and galvanised until it gleams as good as new.

Per salvaguardare il più a lungo possibile la soddisfazione dei nostri clienti nei confronti delle rubinetterie Villeroy & Boch, x-tra Service offre il ripristino totale della funzionalità e il restauro personalizzato, anche fino a dieci anni dopo la messa fuori produzione della serie. Se ad esempio la superficie è opaca e rigata, viene levigata, lucidata e galvanizzata finché non splende di nuovo come originariamente.

Para que nuestros clientes conserven durante el mayor tiempo posible la belleza de sus griferías de Villeroy & Boch, x-tra Service ofrece la recuperación completa de su funcionamiento y la restauración individual, incluso hasta diez años después de suprimir la serie. Si, por ejemplo, la superficie ha perdido su brillo o está rayada, se somete a un proceso de rectificado, pulido y galvanizado hasta que vuelva a brillar como al principio.

PRODUCT OVERVIEW

PANORAMICA PRODOTTI

RELACIÓN DE PRODUCTOS



33 500 960 / 33 521 960

Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 3/4" spout projection

Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 135 mm

Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 135 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

33 525 960

Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 4 3/4" spout projection

Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 105 mm

Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 105 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

33 533 960 / 33 534 960

Single-lever basin mixer with/without pop-up waste, 205 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 205 mm

Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 205 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

20 700 960

Three-hole lavatory mixer, 5 3/8" spout projection

Batteria tre fori lavabo, sporgenza 140 mm

Bateria americana de lavabo, saliente 140 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



17 500 960

Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 4" spout projection

Rubinetto lavabo, sporgenza 94 mm

Grifo de agua, saliente 94 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

36 812 960

Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 7 7/8" spout projection

Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 210 mm

Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 210 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

22 901 979

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"

33 600 960

Single-lever bidet mixer

Miscelatore monocomando bidet

Monomando bidet

[7 l/min./1.85 gpm]



28 508 960

Showerhead with three spray patterns

Soffione regolabile a tre getti

Braso articulado de ducha, ajustable en 3 modos

[9 l/min./2.4 gpm]

28 785 960

Wall-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"

Soffione a pioggia con fissaggio a muro, 300 x 240 mm

Ducha de lluvia con fijación a pared, 300 x 240 mm

[14 l/min./2.5 gpm]

28 795 960

Ceiling-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, 300 x 240 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, 300 x 240 mm

[14 l/min./2.5 gpm]

28 549 960

Wall-mounted showerhead, Ø 8 5/8"

Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 220 mm

Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 220 mm

[12 l/min./2.5 gpm]



34 440 979 + 11 430 979

Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"

Termostato doccia esterno 1/2"

Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared

33 300 960

Wall-mounted single-lever shower mixer

Miscelatore monocomando doccia esterno

Monomando de ducha para montaje a pared

36 115 960 / 36 015 960

Wall-mounted xStream single-lever mixer with/without diverter

xStream miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Bateria monomando empotrada xStream con/sin inversor



26 023 960

Wall-mounted single-lever shower riser, with rainhead and with hand shower set, Ø 11 3/4"

Doccia a stelo con miscelatore monocomando doccia esterno con doccetta, Ø 220 mm

Teléfono de ducha con batería monomando de ducha para montaje a pared con ducha de mano, Ø 220 mm

[14 l/min./2.5 gpm / 9 l/min./2.4 gpm*]

36 416 710 + 3x 36 310 960 / 2x 36 310 960 / 1x 36 310 960

xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula

26 403 960

Wall-mounted hand shower set, with slide bar

Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi

Juego de ducha de mano con barra corredera

[9 l/min./2.4 gpm]

28 519 960 / 28 518 960

Body spray with/without volume control

Soffione laterale con/senza regolazione di portata dell'acqua

Ducha lateral de masaje articulada con/sin regulación de caudal

[5 l/min./1.3 gpm / 8,5 l/min./2.1 gpm]



28 569 960

Ceiling-mounted showerhead, Ø 8 5/8"

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 220 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 220 mm

[12 l/min./2.5 gpm]



28 450 960

Wall elbow 1/2"

Raccordo curvo 1/2"

Codo de conexión a pared 1/2"



33 200 960

Wall-mounted single-lever bath mixer without shower set

Miscelatore monocomando vasca esterno senza doccetta

Monomando de ducha/bañera para montaje a pared sin ducha de mano



34 233 979

Wall-mounted thermostat, with hand shower set

Termostato vasca esterno con doccetta

Termostato de bañera para montaje a pared con ducha de mano

[9 l/min./2.4 gpm]*



36 426 960 / 36 425 960

Concealed thermostat with two/one function volume control

Termostato incasso con regolazione di portata dell'acqua a due vie/ad una via

Termostato empotrado con regulación de caudal de dos vías/una vía



27 806 960

Wall-mounted hand shower set

Gruppo doccetta con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]



28 050 960

Wall bracket

Supporto doccetta

Soporte de ducha



82 290 970

Accessory basket for shower set

Cestello doccia per gruppo doccetta con flessibile

Cestilla de ducha para juego de ducha



25 963 960

Tub mixer on riser, with hand shower set

Miscelatore monocomando vasca con tubo verticale

Monomando de bañera con tubo vertical

[9 l/min./2.4 gpm]*



27 312 960

Deck-mounted single-lever tub mixer, with hand shower set

Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando per montaggio bordo vasca

Batería monomando de tres orificios para montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]*



29 200 960

Deck-mounted single-lever tub mixer

Miscelatore monocomando vasca per montaggio bordo vasca

Monomando de bañera para montaje a borde de bañera



27 702 960

Deck-mounted hand shower

Gruppo doccetta con flessibile montaggio bordo vasca

Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]



83 030 960

Towel bar 12"

Maniglia d'appoggio, 300 mm

Barra para bañera, 300 mm



83 060 960

Towel bar 24"

Asta portasciugamani, 600 mm

Barra para toallas de baño, 600 mm



83 200 960

Towel ring

Anello portasciugamani

Anillo para toallas de mano



83 211 960

One-arm towel bar, non-swivel

Portasciugamani singolo, fisso

Horquilla para toallas de mano, rígida



13 512 960

Deck-mounted tub spout, with automatic diverter

Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia

Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



13 801 960

Wall-mounted tub spout 1/2"

Bocca vasca montaggio a muro 1/2"

Caño de bañera a pared 1/2"



36 120 960 / 36 020 960

Wall-mounted single-lever mixer with/without diverter

Miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Batería monomando empotrada con/sin inversor



83 251 960

Hook

Gancio

Gancho



83 300 960

Mirror light, height 180 mm

Applique specchiera, altezza 180 mm

Lámpara para espejo, alto 180 mm



83 400 960

Wall-mounted tumbler set

Portabicchiere modello da parete, completo

Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 410 960

Wall-mounted soap dish set

Portasaponetta modello da parete, completo

Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 430 960

Wall-mounted liquid soap dispenser

Dispenser per sapone modello da parete, completo

Dosificador de loción completo, para colocar en la pared

83 500 960

Tissue holder without cover

Portarotolo senza coprirotolo

Portarrollos sin tapa

83 900 960

Wall-mounted toilet brush set

Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo

Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



33 500 955 / 33 521 955

Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 3/4" spout projection

Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 170 mm

Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 170 mm

[6 l/min./1.6 gpm]



33 533 955

Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 8 1/2" spout projection

Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 170 mm

Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 170 mm

[6 l/min./1.6 gpm]



20 710 955 / 20 711 955

Three-hole lavatory mixer, 5 3/8" spout projection

Batteria tre fori lavabo, sporgenza 170 mm

Batería americana de lavabo, saliente 170 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



17 500 955 / 17 501 955

Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 4" spout projection

Rubinetto lavabo, sporgenza 110 mm

Grifo de agua, saliente 110 mm

[4,5 l/min./1.2 gpm]

Surface finishes · Superfici · Acabado de superficies



00 chrome
00 cromato
00 cromo



10 matt white
10 bianco opaco
10 blanco mate



36 712 955 / 36 713 955

Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 7 1/2" spout projection

Tre fori incasso a muro, sporgenza 210 mm

Batería de pared para lavabo, saliente 210 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



33 600 955

Single-lever bidet mixer

Miscelatore monocomando bidet

Monomando bidet

[6,6 l/min./1.75 gpm]



22 901 979

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"



26 100 955

Wall-mounted shower mixer

Gruppo doccia esterno

Batería bimando de ducha para montaje a pared



34 440 979 / 11 430 979

Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"

Termostato doccia esterno 1/2"

Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 115 955 / 36 015 955

Wall-mounted xStream single-lever mixer with/without diverter

xStream miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Batería monomando empotrada xStream con/sin inversor



36 120 955 / 36 020 955

Wall-mounted single-lever mixer with/without diverter

Miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Batería monomando empotrada con/sin inversor



36 416 968 + 3x 36 310 955 / 2x 36 310 955 / 1x 36 310 955

xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/ 2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/ 2 válvulas/1 válvula



36 426 969 / 36 425 969

Concealed thermostat with two/one function volume control

Termostato incasso con regolazione di portata dell'acqua a due vie/ad una via

Termostato empotrado con regulación de caudal de dos vías/una vía



26 403 955

Wall-mounted hand shower set, with slide bar

Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi

Juego de ducha de mano con barra corredera

[9 l/min./2.4 gpm]



27 805 955

Wall-mounted hand shower set

Gruppo doccia con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]



28 519 968 / 28 518 968

Body spray with/without volume control

Soffione laterale con/senza regolazione di portata dell'acqua

Ducha lateral de masaje articulada con/sin regulación de caudal

[5 l/min./1.3 gpm / 8 l/min./2.1 gpm]



29 140 955

Two-way deck-mounted diverter

Deviatore a due vie bordo vasca

Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



27 703 955

Deck-mounted shower assembly

Gruppo doccia con flessibile montaggio bordo vasca

Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]



13 512 955

Bath spout with automatic bath/shower diverter

Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia

Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



36 242 970

Pop-up waste and overflow

Sistema piletta con troppopieno

Juego de salida y de derrame



28 508 968

Shower head with three settings

Soffione regolabile a tre getti

Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

[9 l/min./2.4 gpm]



28 545 968

Shower with wall fixing, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



28 565 968

Shower to fix under the ceiling, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



28 450 955

1/2" wall elbow

Raccordo curvo 1/2"

Codo de conexión a pared 1/2"



28 050 955

Wall bracket

Supporto doccia

Soporte de ducha



83 030 955

Bath grip, 300 mm

Maniglia d'appoggio, 300 mm

Barra para bañera, 300 mm



83 060 955

Towel bar, 600 mm

Asta portasciugamani, 600 mm

Barra para toallas de baño, 600 mm



25 100 955

Wall-mounted bath mixer without shower set

Gruppo vasca esterno senza doccia

Batería para bañera/ducha, montaje a pared, sin ducha de mano



25 943 955

Two-hole bath mixer with stand pipes

Gruppo vasca due fori con tubi verticali

Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales

[9 l/min./2.4 gpm]*



27 512 955

Deck-mounted bath shower set

Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca

Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]*



20 000 955 / 20 001 955

1/2" deck valve clockwise closing/anti-clockwise closing

Rubinetto laterale 1/2" a chiusura a destra/a chiusura a sinistra

Válvula lateral 1/2" cierre a derecha/cierre a izquierda



83 200 955

Towel ring

Anello portasciugamani

Anillo para toallas de mano



83 211 955

1 arm towel bar, non-swivel

Portasciugamani singolo, fisso

Horquilla para toallas de mano, rígida



83 251 955

Hook

Gancio

Gancho



83 300 955

Mirror light, height 315 mm

Applique specchio, altezza 315 mm

Lámpara para espejo, alto 315 mm



83 400 955 / 83 401 955

Tumbler holder wall model, complete with/without decoration

Portabicchiere modello da parete, completo senza/con elemento decorativo

Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo sin/con motivo decorativo



83 410 955

Soap dish wall model, complete

Portasaponetta modello da parete, completo

Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 430 955 / 83 431 955

Lotion dispenser wall model, complete with/without decoration

Dispenser per sapone modello da parete, completo senza/con elemento decorativo

Dosificador de loción completo, para colocar en la pared, sin/con motivo decorativo



83 500 955

Tissue holder without cover

Portarotolo senza coprirotolo

Portarrollos sin tapa



20 722 956

Three-hole basin mixer, STRASS® Swarovski® Crystal handles, crystalline, 170 mm projection

Batteria tre fori lavabo, manopole in cristallo STRASS® Swarovski®, trasparente, sporgenza 170 mm

Batería americana de lavabo, manillas de STRASS® Swarovski® Crystal, cristalino, saliente 170 mm

[7l/min./1.85 gpm]



36 722 956

Wall-mounted basin mixer, STRASS® Swarovski® Crystal handles, crystalline, 210 mm projection

Tre fori incasso a muro, manopole in cristallo STRASS® Swarovski®, trasparente, sporgenza 210 mm

Batería de pared para lavabo, manillas de STRASS® Swarovski® Crystal, cristalino, saliente 210 mm

[7l/min./1.85 gpm]



20 723 956

Three-hole basin mixer, clear crystal glass handles, matt decorative elements, 170 mm projection

Batteria tre fori lavabo, manopole in cristallo trasparente, decorazione opaca, sporgenza 170 mm

Batería americana de lavabo, manillas de vidrio claro, motivo decorativo mate, saliente 170 mm

[7l/min./1.85 gpm]



36 723 956

Wall-mounted basin mixer, clear crystal glass handles, matt decorative elements, 210 mm projection

Tre fori incasso a muro, manopole in cristallo trasparente, decorazione opaca, sporgenza 210 mm

Batería de pared para lavabo, manillas de vidrio claro, motivo decorativo mate, saliente 210 mm

[7l/min./1.85 gpm]



83 510 955 / 83 511 955

Tissue holder with cover with/without decoration

Portarotolo con coprirotolo senza/con elemento decorativo

Portarrollos con tapa sin/con motivo decorativo



83 590 955

Reserve tissue holder

Portarotolo di riserva

Soporte para papel higiénico de reserva



83 900 955

Toilet brush set wall model, complete

Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo

Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



20 725 956

Three-hole basin mixer, porcelain handles, 170 mm projection

Batteria tre fori lavabo, manopole in porcellana, sporgenza 170 mm

Batería americana de lavabo, manillas de porcelana, saliente 170 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



36 725 956

Wall-mounted basin mixer, porcelain handles, 210 mm projection

Tre fori incasso a muro, manopole in porcellana, sporgenza 210 mm

Batería de pared para lavabo, manillas de porcelana, saliente 210 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



22 901 979

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome

00 cromato

00 cromo



47 champagne

47 champagne

47 champagne



00 chrome

00 cromato

00 cromo



47 champagne

47 champagne

47 champagne

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



33 500 905 / 33 521 905

Single-lever basin mixer with/without pop-up waste, 130 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo con/senza pilettta, sporgenza 130 mm

Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 130 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

33 533 905

Single-lever basin mixer without pop-up waste, 130 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo senza pilettta, sporgenza 130 mm

Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 130 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

20 700 905

Three-hole basin mixer, 130 mm projection

Batteria tre fori lavabo, sporgenza 130 mm

Batería americana de lavabo, saliente 130 mm

[7l/min./1.85 gpm]

36 812 905

Wall-mounted single-lever basin mixer, 210 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 210 mm

Batería monomando empotrada para lavabo, saliente 210 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

36 416 969 + 3x 36 310 969 / 2x 36 310 969 / 1x 36 310 969

xTool thermostat module with 3 valves/2 valves/1 valve

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula

27 805 969

Complete hand shower set

Gruppo doccia con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]

28 519 969 / 28 518 969

Body spray with/without volume control

Soffione laterale con/senza regolazione di portata dell'acqua

Ducha lateral de masaje articulada con/sin regulación de caudal

[5 l/min./1.3 gpm / 8 l/min./2.1 gpm]

28 508 969

Shower head with three settings

Soffione regolabile a tre getti

Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

[9 l/min./2.4 gpm]



33 600 905

Single-lever bidet mixer

Miscelatore monocomando bidet

Monomando bidet

[7 l/min./1.85 gpm]

22 901 979

Angle valve 1/2

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2

Válvula de escuadra 1/2

34 440 979 + 11 430 979

1/2 wall-mounted shower thermostat

Termostato doccia esterno 1/2

Termostato de ducha 1/2 para montaje a pared

26 403 905

Complete shower set

Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi

Juego de ducha de mano con barra corredera

[9 l/min./2.4 gpm]

28 549 969 / 28 579 969

Shower with wall fixing, Ø 220/300 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 220/300 mm

Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 220/300 mm

[12 l/min./2.5 gpm / 14 l/min./2.4 gpm]

28 569 969 / 28 589 969

Shower to fix under the ceiling, Ø 220/300 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 220/300 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 220/300 mm

[12 l/min./2.5 gpm / 14 l/min./2.5 gpm]

28 450 969

1/2 wall elbow

Raccordo curvo 1/2

Codo de conexión a pared 1/2



36 008 905

Wall-mounted single-lever shower mixer

Miscelatore monocomando doccia incasso

Monomando empotrado para ducha

36 115 905 / 36 015 905

Wall-mounted xStream single-lever mixer with/without diverter

xStream miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Batería monomando empotrada xStream con/sin inversor

36 426 969 / 36 425 969

Concealed thermostat with two/one function volume control

Termostato incasso con regolazione di portata dell'acqua a due vie/ad una via

Termostato empotrado con regulación de caudal de dos vías/una vía

36 120 905 / 36 020 905

Wall-mounted single-lever mixer with/without diverter

Miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Batería monomando empotrada con/sin inversor

28 050 969

Wall bracket

Supporto doccia

Soporte de ducha

33 200 905

Wall-mounted single-lever bath mixer without shower set

Miscelatore monocomando vasca esterno senza doccia

Monomando de ducha/bañera para montaje a pared sin ducha de mano

33 300 905

Wall-mounted single-lever shower mixer

Miscelatore monocomando doccia esterno

Monomando de ducha para montaje a pared

25 963 905

Single-lever bath mixer with stand pipe

Miscelatore monocomando vasca con tubo verticale

Monomando de bañera con tubo vertical

[9 l/min./2.4 gpm]*



34 233 979

Wall-mounted bath thermostat with shower set

Termostato vasca esterno con doccetta

Termostato de bañera para montaje a pared con ducha de mano

[9 l/min./2.4 gpm]*



27 312 905

Three-hole single-lever bath mixer for bath rim installation

Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando per montaggio bordo vasca

Batería monomando de tres orificios para montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]*



29 200 905

Single-lever bath mixer for bath rim installation

Miscelatore monocomando vasca per montaggio bordo vasca

Monomando de bañera para montaje a borde de bañera



27 702 969

Deck-mounted shower assembly

Gruppo doccetta con flessibile montaggio bordo vasca

Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]



83 300 905

Mirror light, height 235 mm

Applique specchiera, altezza 235 mm

Lámpara para espejo, alto 235 mm



83 400 905

Tumbler holder wall model, complete

Portabicchiere modello da parete, completo

Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 410 905

Soap dish wall model, complete

Portasaponetta modello da parete, completo

Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 430 905

Lotion dispenser wall model, complete

Dispenser per sapone modello da parete, completo

Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



13 512 905

Bath spout with automatic bath/shower diverter

Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia

Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha

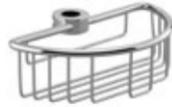


36 246 970

Bath spout with pop-up waste and overflow

Bocca vasca con piletta e troppopieno

Admisión a bañera con válvula automática y de derrame



82 290 970

Shower basket for shower set

Cestello doccia per gruppo doccetta con flessibile

Cestilla de ducha para juego de ducha



83 030 905

Bath grip, 300 mm

Maniglia d'appoggio, 300 mm

Barra para bañera, 300 mm



83 500 905

Tissue holder without cover

Portarotolo senza coprirotolo

Portarrollos sin tapa



83 510 905

Tissue holder with cover

Portarotolo con coprirotolo

Portarrollos con tapa



83 590 905

Reserve tissue holder

Portarotolo di riserva

Soporte para papel higiénico de reserva



83 900 905

Toilet brush set wall model, complete

Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo

Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



83 060 905

Towel bar, 600 mm

Asta portasciugamani, 600 mm

Barra para toallas de baño, 600 mm



83 200 905

Towel ring

Anello portasciugamani

Anillo para toallas de mano



83 211 905

1 arm towel bar, non-swivel

Portasciugamani singolo, fisso

Horquilla para toallas de mano, rígida



83 251 905

Hook

Gancio

Gancho

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome

00 cromato

00 cromo



10 matt white

10 bianco opaco

10 blanco mate



33 513 940

Single-lever basin mixer with pop-up waste, 155 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo con piletta, sporgenza 155 mm

Monomando de lavabo con válvula automática, saliente 155 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



33 533 940

Single-lever basin mixer without pop-up waste, 175 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 175 mm

Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 175 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



22 513 940

Single-hole basin mixer, 155 mm projection

Batteria monoforo lavabo, sporgenza 155 mm

Bimando de lavabo, saliente 155 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



32 513 940

Two-hole single-lever basin mixer, 155 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo a due fori, sporgenza 155 mm

Bateria monomando de dos orificios para lavabo, saliente 155 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



36 008 940

Wall-mounted single-lever shower mixer

Miscelatore monocomando doccia incasso

Monomando empotrado para ducha



36 115 940 / 36 015 940

Wall-mounted xStream single-lever mixer with/without diverter

xStream miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore

Bateria monomando empotrada xStream con/sin inversor



36 416 968 + 3x 36 310 940 / 2x 36 310 940 / 1x 36 310 940

xTool thermostat module with 3 valves/2 valves/1 valve

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



26 403 940

Complete shower set

Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi

Juego de ducha de mano con barra corredera

[9 l/min./2.4 gpm]



36 810 940 / 36 812 940

Wall-mounted single-lever basin mixer, 170/210 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 170/210 mm

Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 170/210 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



10 040 970

Siphon for basin 1 1/4"

Sifone 1 1/4"

Sifón 1 1/4"



22 900 940

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"



27 803 940

Complete hand shower set

Gruppo doccia con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]



28 519 968 / 28 518 968

Body spray with/without volume control

Soffione laterale con/senza regolazione di portata dell'acqua

Ducha lateral de masaje articulada con/sin regulación de caudal

[5 l/min./1.3 gpm / 8 l/min./2.1 gpm]



28 508 968

Shower head with three settings

Soffione regolabile a tre getti

Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

[9 l/min./2.4 gpm]



28 545 968

Shower with wall fixing, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



33 600 940

Single-lever bidet mixer

Miscelatore monocomando bidet

Monomando bidet

[7 l/min./1.85 gpm]



33 300 940

Wall-mounted single-lever shower mixer

Miscelatore monocomando doccia esterno

Monomando de ducha para montaje a pared



34 420 970 + 11 420 940

1/2" wall-mounted shower thermostat

Termostato doccia esterno 1/2"

Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 010 940

Wall-mounted single-lever shower mixer with shower set

Miscelatore monocomando incasso con doccia, flessibile e asta saliscendi

Bateria monomando empotrada para ducha con ducha de mano y barra

[9 l/min./2.4 gpm]



28 565 968

Shower to fix under the ceiling, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



28 450 940

1/2" wall elbow

Raccordo curvo 1/2"

Codo de conexión a pared 1/2"



28 050 940

Wall bracket

Supporto doccia

Soporte de ducha



33 233 940 / 33 200 940

Wall-mounted single-lever bath mixer with/without shower set

Miscelatore monocomando vasca esterno con/senza doccia

Monomando de ducha/bañera para montaje a pared con/sin ducha de mano

[9 l/min./2.4 gpm]*



25 953 940
Two-hole bath mixer with stand pipes
Gruppo vasca due fori con tubi verticali
Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales
[9 l/min./2.4 gpm]*



13 801 940
1/2" wall-mounted bath spout
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



36 246 970
Bath spout with pop-up waste and overflow
Bocca vasca con piletta e troppopieno
Admisión a bañera con válvula automática y de derrame



82 290 970
Shower basket for shower set
Cestello doccia per gruppo doccetta con flessibile
Cestilla de ducha para juego de ducha



83 300 940
Mirror light, height 230 mm
Applique specchiera, altezza 230 mm
Lámpara para espejo, alto 230 mm



83 400 940
Tumbler holder wall model, complete
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 410 940
Soap dish wall model, complete
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 430 940
Lotion dispenser wall model, complete
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 030 940
Bath grip, 300 mm
Maniglia d'appoggio, 300 mm
Barra para bañera, 300 mm



83 060 940
Towel bar, 600 mm
Asta portasciugamani, 600 mm
Barra para toallas de baño, 600 mm



83 200 940
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 500 940
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarrollos sin tapa



83 510 940
Tissue holder with cover
Portarotolo con coprirotolo
Portarrollos con tapa



83 590 940
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico de reserva



83 900 940
Toilet brush set wall model, complete
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



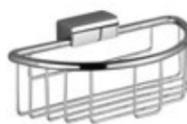
83 210 940
2 arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani doppio, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 251 940
Hook
Gancio
Gancho



83 270 970
Towel basket
Cestello portasciugamani
Cesta toallero



83 280 530
Shower basket/Soap basket
Cestello doccia/Cestello portasaponetta
Cestilla de ducha/Cestilla jabonera

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome
00 cromato
00 cromo



33 500 945 / 33 521 945

Single-lever basin mixer with/without pop-up waste, 120 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 120 mm

Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 120 mm

[8,3 l/min./2.2 gpm]

36 810 945 / 36 814 945

Wall-mounted single-lever basin mixer, 180/240 mm projection

Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 180/240 mm

Batería monomando empotrada para lavabo, saliente 180/240 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

10 040 970

Siphon for basin 1 1/4"

Sifone 1 1/4"

Sifón 1 1/4"

22 900 940

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"

22 510 910

Single-hole basin mixer, 125 mm projection

Batteria monoforo lavabo, sporgenza 125 mm

Bimando de lavabo, saliente 125 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

20 710 910

Three-hole basin mixer, 125 mm projection

Batteria tre fori lavabo, sporgenza 125 mm

Batería americana de lavabo, saliente 125 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

17 500 910

Pillar tap, 100 mm projection

Rubinetto lavabo, sporgenza 100 mm

Grifo de agua, saliente 100 mm

[7 l/min./1.85 gpm]

36 712 910

Wall-mounted basin mixer, 190 mm projection

Tre fori incasso a muro, sporgenza 190 mm

Batería de pared para lavabo, saliente 190 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



33 600 945

Single-lever bidet mixer

Miscelatore monocomando bidet

Monomando bidet

[7 l/min./1.85 gpm]

13 410 945

Wall-mounted cascade bath spout, 1/2"

Bocca di erogazione a getto per vasca, montaggio a muro, 1/2"

Caño de bañera en cascada, montaje a pared, 1/2"

[26,5 l/min./7 gpm]



10 040 970

Siphon for basin 1 1/4"

Sifone 1 1/4"

Sifón 1 1/4"

22 900 910

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"

24 510 910

Single-hole bidet mixer

Batteria monoforo bidet

Monobloc para bidet

[7 l/min./1.85 gpm]



Surface finishes · Superfici · Acabado de superficies



00 chrome

00 cromato

00 cromo



13 900 910 + 2x 20 000 910 + 2x 04 23 30 040 00 00

Three-hole bidet mixer

Batteria tre fori bidet

Batería americana de bidet

[7 l/min./1.85 gpm]

20 000 910

Deck valve 1/2"

Rubinetto laterale 1/2"

Válvula lateral 1/2"

26 100 910

Wall-mounted shower mixer

Gruppo doccia esterno

Batería bimando de ducha para montaje a pared

34 455 970 + 11 420 910

1/2" wall-mounted shower thermostat, Ø 200 mm

Termostato doccia esterno 1/2", Ø 200 mm

Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm / 9 l/min./2.4 gpm*]



34 420 970 + 11 420 910

Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"

Termostato doccia esterno 1/2"

Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 416 910 + 3x 36 310 910 / 2x 36 310 910 / 1x 36 310 910

xTool thermostat module with 3 valves/ 2 valves/1 valve

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/ 2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/ 2 válvulas/1 válvula



26 403 910

Complete shower set

Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi

Juego de ducha de mano con barra corredera

[9 l/min./2.4 gpm]



27 803 910

Complete hand shower set

Gruppo doccia con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]



25 133 910 / 25 100 910

Wall-mounted bath mixer with/without shower set

Gruppo vasca esterno con/senza doccia

Batería para bañera/ducha, montaje a pared, con/sin ducha de mano

[9 l/min./2.4 gpm]*



27 512 910

Deck-mounted bath shower set

Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca

Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]*



29 140 910

Two-way deck-mounted diverter

Deviatore a due vie bordo vasca

Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



27 703 910

Deck-mounted shower assembly

Gruppo doccia con flessibile montaggio bordo vasca

Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]



28 519 910 / 28 518 910

Body spray with/without volume control

Soffione laterale con/senza regolazione di portata dell'acqua

Ducha lateral de masaje articulada con/sin regulación de caudal

[5 l/min./1.3 gpm / 8 l/min./2.1 gpm]



28 508 910

Shower head with three settings

Soffione regolabile a tre getti

Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

[9 l/min./2.4 gpm]



28 548 910

Shower to fix under the ceiling, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



25 943 910

Two-hole bath mixer with stand pipes

Gruppo vasca due fori con tubi verticali

Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales

[9 l/min./2.4 gpm]*



13 801 910

1/2" wall-mounted bath spout

Bocca vasca montaggio a muro 1/2"

Caño de bañera a pared 1/2"



36 246 970

Bath spout with pop-up waste and overflow

Bocca vasca con piletta e troppopieno

Admisión a bañera con válvula automática y de derrame



82 290 970

Shower basket for shower set

Cestello doccia per gruppo doccia con flessibile

Cestilla de ducha para juego de ducha



83 030 910

Bath grip, 300 mm

Maniglia d'appoggio, 300 mm

Barra para bañera, 300 mm



28 568 910

Shower to fix under the ceiling, Ø 200 mm

Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 200 mm

Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 200 mm

[14 l/min./2.5 gpm]



28 450 910

1/2" wall elbow

Raccordo curvo 1/2"

Codo de conexión a pared 1/2"



28 050 910

Wall bracket

Supporto doccia

Soporte de ducha



83 060 910

Towel bar, 600 mm

Asta portasciugamani, 600 mm

Barra para toallas de baño, 600 mm



83 200 910

Towel ring

Anello portasciugamani

Anillo para toallas de mano



83 211 910

1 arm towel bar, non-swivel

Portasciugamani singolo, fisso

Horquilla para toallas de mano, rígida



83 251 910

Hook

Gancio

Gancho



83 270 970

Towel basket

Cestello portasciugamani

Cesta toallero



83 300 910

Mirror light, height 200 mm

Applique specchio, altezza 200 mm

Lámpara para espejo, alto 200 mm



83 400 910

Tumbler holder wall model, complete

Portabicchiere modello da parete, completo

Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 410 910

Tumbler holder wall model, complete

Portabicchiere modello da parete, completo

Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



11 150 911
11 151 911

Handle made of STRASS® Swarovski® Crystal, crystalline, medium sapphire

Manopola in cristallo STRASS® Swarovski®, trasparente, medium sapphire

Manilla cristal STRASS® Swarovski®, cristallino, zafiro medio



11 160 911
11 161 911



22 510 911 + 2x 11 150 911

Single-hole basin mixer, 125 mm projection

Batteria monoforo lavabo, sporgenza 125 mm

Bimando de lavabo, saliente 125 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



20 710 911 + 2x 11 150 911

Three-hole basin mixer, 125 mm projection

Batteria tre fori lavabo, sporgenza 125 mm

Batería americana de lavabo, saliente 125 mm

[7 l/min./1.85 gpm]



10 040 970

Siphon for basin 1 1/4"

Sifone 1 1/4"

Sifón 1 1/4"



83 430 910

Lotion dispenser wall model, complete

Dispenser per sapone modello da parete, completo

Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 500 910

Tissue holder without cover

Portarotolo senza coprirotolo

Portarrollos sin tapa



83 510 910

Tissue holder with cover

Portarotolo con coprirotolo

Portarrollos con tapa



83 590 910

Reserve tissue holder

Portarotolo di riserva

Soporte para papel higiénico de reserva



22 900 910

Angle valve 1/2"

Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"

Válvula de escuadra 1/2"



24 510 911 + 2x 11 150 911

Single-hole bidet mixer

Batteria monoforo bidet

Monobloc para bidet

[7 l/min./1.85 gpm]



36 416 910 + 3x 36 310 911 / 2x 36 310 911 / 1x 36 310 911 + 3/2/1x 11 151 911

xTool thermostat module with 3 valves/2 valves/1 valve

xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto

Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



27 512 911 + 2x 11 150 911

Deck-mounted bath shower set

Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca

Batería de bañera de cuatro orificios para montaje a borde de bañera

[9 l/min./2.4 gpm]*



83 810 910

Reserve tissue holder

Portarotolo di riserva

Soporte para papel higiénico de reserva



83 900 910

Toilet brush set wall model, complete

Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo

Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome
00 cromato
00 cromo



20 000 911 + 11 150 911

Deck valve 1/2"

Rubinetto laterale 1/2"

Válvula lateral 1/2"



27 803 910

Complete hand shower set

Gruppo doccia con flessibile a muro

Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

[9 l/min./2.4 gpm]

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome
00 cromato
00 cromo



47 champagne
47 champagne
47 champagne



20 700 915

Three-hole basin mixer, 135 mm projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 135 mm
Batería americana de lavabo, saliente 135 mm
 [9 l/min./2.4 gpm]



20 710 915

Three-hole basin mixer, 125 mm projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 125 mm
Batería americana de lavabo, saliente 125 mm
 [9 l/min./2.4 gpm]



13 900 910 + 20 000 915 + 20 000 916 + 2x 04
 23 30 040 00 00

Three-hole bidet mixer
Batteria tre fori bidet
Batería americana de bidet
 [7 l/min./1.85 gpm]



13 900 915 + 20 000 915 + 20 000 916 + 2x 04
 23 30 040 00 00

Three-hole bidet mixer
Batteria tre fori bidet
Batería americana de bidet
 [7 l/min./1.85 gpm]



33 500 935 / 33 521 935

Single-lever basin mixer with/without pop-up waste, 130 mm projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 130 mm
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 130 mm
 [7 l/min./1.85 gpm]



36 812 935

Wall-mounted single-lever basin mixer, 190 mm projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 190 mm
Batería monomando empotrada para lavabo, saliente 190 mm
 [7 l/min./1.85 gpm]



17 500 935

Pillar tap, 90 mm projection
Rubinetto lavabo, sporgenza 90 mm
Grifo de agua, saliente 90 mm
 [7 l/min./1.85 gpm]



22 901 979

Angle valve 1/2"
Rubinetto di chiusura a squadra 1/2"
Válvula de escuadra 1/2"



27 512 915

Deck-mounted bath shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera
 [9 l/min./2.4 gpm]*



27 511 915

Deck-mounted bath shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera
 [9 l/min./2.4 gpm]*



20 000 915 / 20 000 916

Deck valve 1/2"
Rubinetto laterale 1/2"
Válvula lateral 1/2"



27 703 910

Deck-mounted shower assembly
Gruppo doccetta con flessibile montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera
 [9 l/min./2.4 gpm]



33 600 935

Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet
 [7 l/min./1.85 gpm]



33 300 935

Wall-mounted single-lever shower mixer
Miscelatore monocomando doccia esterno
Monomando de ducha para montaje a pared



34 440 935

1/2" wall-mounted shower thermostat
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 008 935

Wall-mounted single-lever shower mixer
Miscelatore monocomando doccia incasso
Monomando empotrado para ducha pared



13 801 915

1/2" wall-mounted bath spout
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



13 801 910

1/2" wall-mounted bath spout
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



36 115 915 / 36 015 915

Wall-mounted xStream single-lever mixer with/without diverter
xStream miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore
Batería monomando empotrada xStream con/sin inversor

Surface finishes
Superfici · Acabado de superficies



00 chrome
 00 cromato
 00 cromo



36 426 935 / 36 425 935

Concealed thermostat with two/one function volume control
Termostato incasso con regolazione di portata dell'acqua a due vie/ad una via
Termostato empotrado con regulación de caudal de dos vías/una vía



36 120 935 / 36 020 935

Wall-mounted single-lever mixer with/without diverter
Miscelatore monocomando a incasso con/senza deviatore
Batería monomando empotrada con/sin inversor



26 403 935

Complete shower set
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera
 [9 l/min./2.4 gpm]



27 805 935

Complete hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared
 [9 l/min./2.4 gpm]



33 200 935

Wall-mounted single-lever bath mixer without shower set

Miscelatore monocomando vasca esterno senza doccetta

Monomando de ducha/bañera para montaje a pared sin ducha de mano



36 242 970

Pop-up waste and overflow

Sistema piletta con troppapieno

Juego de salida y de derrame



28 450 935

1/2" wall elbow

Raccordo curvo 1/2"

Codo de conexión a pared 1/2



28 050 935

Wall bracket

Supporto doccetta

Soporte de ducha



13 801 935

1/2" wall-mounted bath spout

Bocca vasca montaggio a muro 1/2"

Caño de bañera a pared 1/2"

Surface finishes · *Superfici* · *Acabado de superficies*



00 chrome

00 cromato

00 cromo



VILLEROY & BOCH

GERMANY

Villeroy & Boch AG
Bathroom and Wellness Division
P.O. Box 11 22
D-66688 Mettlach

Phone +49 68 64 81 - 15 00
Fax +49 68 64 81 - 14 84

Official licensee for
Villeroy & Boch fittings and accessories
Aloys F. Dornbracht GmbH & Co. KG
Armaturenfabrik
Köbbingser Mühle 6
D-58640 Iserlohn

Phone +49 237 14 33 - 59 00
Fax +49 237 14 33 - 59 01

01 00 12 965 17 / 9302 4E A0 · D · 2011 Printed in Germany · Differences in colour and dimensions conform to common tolerances. Changes in colours and models reserved.
Le variazioni cromatiche e dimensionali rientrano nelle tolleranze consuete. Con riserva di modifica dei colori e dei modelli.
Las discrepancias de color y medidas cumplen las tolerancias habituales. Reservado el derecho a variaciones de color y de modelo.

Your consultant · *Il vostro referente* · *Su asesor:*

